**UNIWERSYTET MARII CURIE-SKŁODOWSKIEJ W LUBLINIE**

ZAKŁAD LINGWISTYKI STOSOWANEJ

Zgłoszenia proszę kierować na adres: **moni.janicka@gmail.com**

****

**PIĄTY DZIEŃ TŁUMACZA NA UMCS – HIERONIMKI 2018**

**28 września 2018**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Godz. | **WYKŁADY**  **Nowy Humanik**  **Aula**  **Plac M. Curie-Skłodowskiej 4A** | **PROJEKT JĘZYKOWY**  **Nowy Humanik**  **Sala 12B**  **Plac M. Curie-Skłodowskiej 4A**  **Język niemiecki**  **Język polski** | **WARSZTATY**  **JĘZYKOWE**  **PROJEKT JĘZYKOWY**  **Nowy Humanik**  **Sala 13B**  **Plac M. Curie-Skłodowskiej 4A**  **Język francuski**  **Język rosyjski**  **Język polski** | **WARSZTATY JĘZYKOWE**  **Nowy Humanik**  **Sala 14 B**  **Plac M. Curie-Skłodowskiej 4A**  **Języka niemiecki**  **Język portugalski**  **Język angielski**  **Język polski** | **WARSZTATY JĘZYKOWE**  **Nowy Humanik**  **Laboratorium 122**  **Plac M. Curie-Skłodowskiej 4A**  **Język angielski**  **Język polski** | **STACJE UCZENIA SIĘ**  **Nowy Humanik**  **Sala 11 B**  **Plac M. Curie-Skłodowskiej 4A**  **Języki:**  **angielski,**  **niemiecki, francuski,**  **rosyjski** | **WARSZTATY JĘZYKOWE**  **Nowy Humanik**  **Sala 25 B**  **Plac M. Curie-Skłodowskiej 4A**  **Język rosyjski**  **Język polski** | **KONKURSY JĘZYKOWE**  **Nowy Humanik sala 26B**  **Plac M. Curie-Skłodowskiej 4A**  **Język angielski**  **Język polski** |
| 10.00-10.15 | **10.00-10.15**  Otwarcie Hieronimkek:  Władze Uczelni |  |  |  |  |  |  |  |
| 10.15-11.45 | **10.15-10.45**  **„Dlaczego św. Hieronim został patronem tłumaczy?”**  ks. prof. Jarosław Popławski  **10.45-11.15**  dr Agata Kozielska  "Misja VIP –  a gdzie tu miejsce dla tłumacza?" | **10.45-11.45**  **Projekt z języka niemieckiego**  **Reisen macht klug**  (dla uczniów z podstawową znajomością języka niemieckiego)  Studentki:  Daria Mierzwa  Klaudia Marek | **10.45-11.15**  **Gestes écologiques quotidiens - naturalnie francuski**  ekipa Alliance Française  **11.15-11.45**  **Gestes écologiques quotidiens - naturalnie francuski**  ekipa Alliance Française | **10.45-11.15**  **Portugalskie rozmówki i gry** **językowe**  mgr Agnieszka Kruk  **11.15-11.45**  Portugalskie rozmówki i gry językowe  mgr Agnieszka Kruk | **10.45-11.15**  **Znaczenie wymowy w pracy tłumacza: mocne i słabe formy**  dr Marcin Mizak  **11.15-11.45**  Znaczenie wymowy w pracy tłumacza: mocne i słabe formy  dr Marcin Mizak | **10.45-11.15**  **Stacje uczenia się**  dr Monika Janicka  i studenci  **11.15-11.45**  **Stacje uczenia się** | **10.45-11.15**  **„Człowiek w wirtualnym świecie – Facebook po rosyjsku”**  dr Agnieszka Potyrańska i studenci  **11.15-11.45**  „Człowiek w wirtualnym świecie – Facebook po rosyjsku” | **10.45-11.15**  **Konkursy językowe**  dr Irena Turiańska-Wasilewska  i studenci  **11.15-11.45**  **Konkursy językowe** |
| 11.45-12.45 |  | **11.45-12.45**  **Projekt z języka niemieckiego**  **„Niemieckie przysłowia ukryte za internetowymi emocji”**  (dla uczniów z podstawową znajomością języka niemieckiego)  Studentki:  Dominika Podstawka  Natalia Sekuła | **11.45-12.15**  **Gestes écologiques quotidiens - naturalnie francuski**  ekipa Alliance Française  **12.15-12.45**  **Projekt w języku rosyjskim**  **„Dom i mieszkanie”**  (dla uczniów z podstawową znajomością języka rosyjskiego)  **studentki:**  Małgorzata Obara  Alicja Listoś | **11.45-12.15**  Portugalskie rozmówki i gry językowe  mgr Agnieszka Kruk | **11.45-12.15**  Znaczenie wymowy w pracy tłumacza: mocne i słabe formy  dr Marcin Mizak  **12.15-12.45**  Znaczenie wymowy w pracy tłumacza: mocne i słabe formy  dr Marcin Mizak | **11.45-12.15**  **Stacje uczenia się**  **12.15-12.45**  **Stacje uczenia się** | **11.45-12.15**  „Gramatyka nie musi być nudna! – warsztaty z języka rosyjskiego dla początkujących”  dr Agnieszka Potyrańska i studenci  **12.15-12.45**  „Gramatyka nie musi być nudna! – warsztaty z języka rosyjskiego dla początkujących”  dr Agnieszka Potyrańska i studenci | **11.45-12.15**  **Konkursy językowe**  **12.15-12.45**  **Konkursy językowe** |
| 12.45-13.45 |  | **WARSZTATY TŁUMACZEŃ**  **KABINOWYCH**  **DS KRONOS**  **ul. Sowińskiego 17**  **12.45-13.15**  **Wycieczka do kabiny**  dr hab. Joanna Pędzisz |  |  |  | **STACJE UCZENIA SIĘ**  **Nowy Humanik**  **Sala 11 B**  **Plac M. Curie-Skłodowskiej 4A**  **12.45-13.15**  **Stacje uczenia się** |  | **KONKURSY JĘZYKOWE**  **Nowy Humanik sala 26B**  **Plac M. Curie-Skłodowskiej 4A**  **12.45-13.15**  **Konkursy językowe** |
|  |  | **13.15-13.45**  **Wycieczka do kabiny**  dr hab. Joanna Pędzisz |  |  |  | **13.15-13.45**  **Stacje uczenia się** |  | **13.15-13.45**  **Konkursy językowe** |